РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 87/2013 НА КОМИСИЯТА

от 31 януари 2013 година

за поправка на текста на полски език на Регламент за изпълнение (ЕС) № 29/2012 относно стандартите за търговия с маслиново масло

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета от 22 октомври 2007 г. за установяване на обща организация на селскостопанските пазари и относно специфични разпоредби за някои земеделски продукти (Общ регламент за ООП) ([1]), и по-специално член 113, параграф 1, буква а) и член 121, първа алинея, буква а) във връзка с член 4 от него,

като има предвид, че:

(1) В текста на полски език на Регламент за изпълнение (ЕС) № 29/2012 на Комисията от 13 януари 2012 г. относно стандартите за търговия с маслиново масло ([2]) е допусната грешка. Текстът на първия от двата етикета, посочени в член 3, втора алинея, буква г) от посочения регламент, се позовава неправилно на „кюспе, получено след извличане на маслиново масло“, вместо на „продукт, получен след извличане на маслиново масло“. Вследствие на това значението на двата етикета в текста на регламента на полски език се припокрива.

(2) Поради това Регламент за изпълнение (ЕС) № 29/2012 следва да бъде съответно поправен.

(3) За да не се накърнят интересите на икономическите оператори, които са изпълнили задължението, неправилно предвидено в текста на полски език на Регламент за изпълнение (ЕС) № 29/2012, те следва да имат право да използват неправилните етикети за определен период от време. За да се сведе до минимум продължителността на посочения период, настоящият регламент следва да влезе в сила в деня след публикуването му.

(4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на Управителния комитет за общата организация на селскостопанските пазари,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Отнася се само до текста на полски език.

Член 2

Продуктите, които са били произведени или етикетирани в Съюза или внесени в Съюза и пуснати в свободно обращение в съответствие с текста на полски език на Регламент за изпълнение (ЕС) № 29/2012 преди влизането в сила на настоящия регламент, могат да бъдат пускани на пазара до 2 февруари 2014 г.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 31 януари 2013 година.

За Комисията

Председател

José Manuel BARROSO

([1]) ОВ L 299, 16.11.2007 г., стр. 1.
([2]) ОВ L 12, 14.1.2012 г., стр. 14.